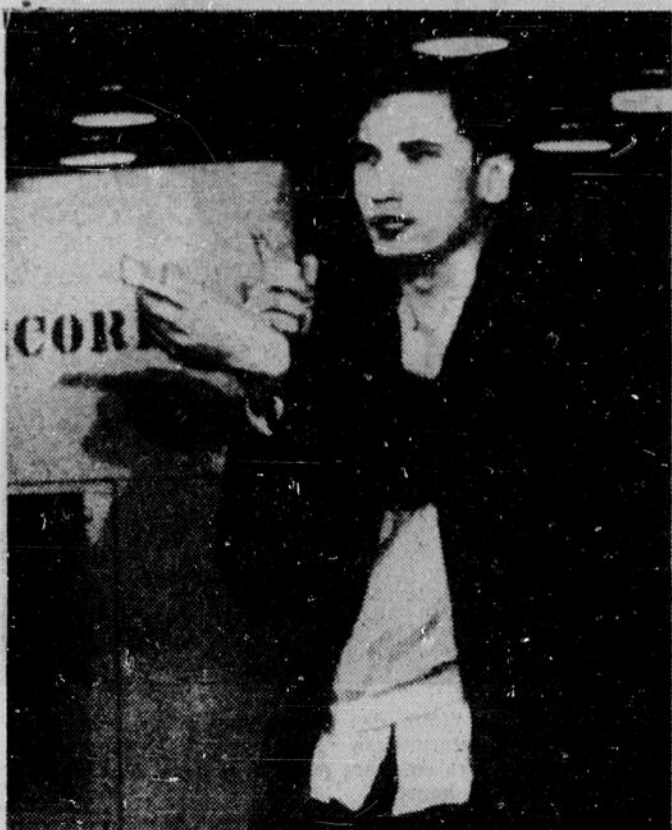




LE DROIT



SAMEDI 14 NOVEMBRE AU SAMEDI 21 NOVEMBRE 1959



"UNE HEURE AVEC GLENN GOULD" — Le réseau anglais de la radio et de la télévision consacrera une heure au jeune virtuose du clavier Glenn Gould. Le mardi 17 novembre, "Une heure avec Glenn Gould" sera diffusée dans les cadres de "Project 60", tandis que le 22 et le 29 novembre, un portrait en deux parties sera donné du célèbre pianiste à la série télévisée "Documentary 60". Plus haut, le lecteur voit trois aspects de Gould.

PLIEZ ICI

PLIEZ ICI

PLIEZ ICI

PLIEZ ICI

PLIEZ ICI

**Samedi
14 novembre**

TELEVISION

CBOFT (9) — CBFT (2)

Sauf indication contraire, les émissions ci-dessous passent aux deux postes. Si une émission ne passe qu'à CBOFT, elle sera précédée des lettres "OF"; si elle ne passe qu'à CBFT, elle sera précédée de la lettre "F".

- 9.00—O—Mire de vérification
- 9.45—Aujourd'hui
- 10.00—Fon Fon
- 11.00—Domino
- 3.15—Aujourd'hui
- 3.30—Long métrage
- 6.00—Le roman de la science
- 5.30—Le monde du sport
- 6.00—Ce soir
- 6.15—Les animaux vous parlent
- 6.25—Nouvelles sportives
- 6.30—Caméra '59
- 7.00—Histoire à suivre
"Paris-New York" (3e)
- 7.15—Téléjournal
- 7.30—Cinémafeuilleton:
"De porte en porte" (4e)
- 7.45—La politique provinciale;
"Parti social-démocrate"
- 8.00—Le club des autographes
- 8.30—La clé de soi
- 9.00—La soirée du hockey:
Boston-Canadiens
- 10.30—Frères Jacques
- 10.45—Vie de chien
- 11.15—Téléjournal
- 11.30—Nouvelles sportives
- 11.36—Long métrage:
"Mon frère a peur des femmes"

CBOT (4) — CBMT (6)

Sauf indication contraire, les émissions ci-dessous passent aux deux postes. Une émission télédiffusée par CBOT seulement sera précédée de la lettre "O"; si le programme ne passe qu'à CHMT, la lettre "M" le précédera.

- 8.30—Football ligue de l'Ouest
- 5.30—A communiquer
- 6.00—Speaking French
- 6.30—Mr. Fix-it
- 6.45—Nouvelles
- 7.00—Denis The Menace
- 7.30—Movies with Manings
- 9.00—N.H.L. — Hockey
- 10.30—Johnny Stacatto
- 11.00—Nouvelles
- 11.10—Sports
- 11.15—Juliette
- 11.35—O—Bob Communs
—M—Manhunt
- 12.05—O—Lutte
—M—Long métrage

RADIO

CKCH — HULL

- 5.55—Nouvelles
- 6.00—Chez Bébert
- 6.30—Chez Bébert
- 7.00—Nouvelles
- 7.05—Chez Bébert
- 7.25—Nouvelles
- 7.30—Prière du matin
- 7.35—Chez Bébert
- 7.55—Bulletin du voyageur
- 8.00—Nouvelles
- 8.07—Les Echos sportifs
- 8.12—Chez Bébert
- 8.30—Nouvelles par les manchettes
- 8.55—Chez Bébert
- 9.00—Nouvelles
- 9.05—Chez Bébert
- 9.30—Chansonnettes
- 10.00—Nouvelles
- 10.05—Le Maraudeur
- 10.30—Club juvénile
- 10.57—Nouvelles
- 11.00—Carrefour des succès
- 12.00—Nouvelles
- 12.07—En dinant
- 12.30—Maniwaki sur nos ondes
- 12.59—Signal horaire
- 1.00—Nouvelles
- 1.10—Les échos sportifs
- 1.25—Intermède
- 1.30—Tropicana
- 2.00—Nouvelles
- 2.03—Samedi-Swing
- 2.30—Nouvelles
- 2.31—Samedi-Swing

Fon Fon

Maman Fon Fon (Claudine Vallerand) va célébrer la fête de René qui aura un an et il y aura un invité surprise. (CBOFT, samedi, 10h. du matin)

Long métrage

"Le retour de Topper". Américain. 1941. Comédie de Roy del Ruth avec Roland Young et Joan Blondell. Une aventure au cours de laquelle Topper se trouve mêlé à un assassinat et victime des fantaisies d'une jeune personne invisible. Film loufoque tour à tour macabre et bouffon. Adultes et adolescents. CBOFT et CBFT, samedi, 2h. 30)

Le roman de la science

"Bernard Palissy et les faïences françaises". Jacques Létourneau (Maitre Bernard); Monique Chentrier (sa femme); Roger Garceau (Henri III); Rolland Laroche et Victor Désy (deux artisans). (CBOFT, samedi, 5h.)

Long métrage

"Mon frère a peur des femmes". Italien. 1950. Comédie de Mario Mattoli avec Silvana Pampanini et Walter Chiari. Deux jumeaux, dont l'un avait été abandonné parce qu'il était le treizième de la famille, se retrouvent d'étrange façon, à l'âge adulte. Divertissement burlesque et plein de bonne humeur. Les interprètes, à l'exception de Chiari, sont médiocres. Scènes équivoques. Ridicule jeté sur un mari trompé. Adultes avec réserves. (CBOFT et CBFT, samedi, 11h. 30)

CKCH

Match intercités

En lice, des équipes d'érudits et d'experts représentant les divers centres desservis par le réseau français de Radio-Canada. Réalisation à Ottawa: Jean Charpentier. (CKCH), dimanche, 6h. 30).

- 3.00—Nouvelles
- 3.03—Samedi-Swing
- 3.30—Nouvelles
- 3.31—Samedi-Swing
- 4.00—Nouvelles
- 4.03—V. stés du samedi
- 4.30—Nouvelles
- 4.31—Variétés du samedi
- 5.00—Nouvelles
- 5.05—Variétés du samedi
- 6.00—Nouvelles
- 6.10—Les Echos sportifs
- 6.15—Musical
- 6.30—Radio-étudiante
- 6.45—Intermède
- 6.55—Radio-action-catholique
- 7.00—Récitation du chapelet
- 7.15—Nécrologie
- 7.30—Opéras sans paroles
- 7.55—Nouvelles
- 8.00—Bal populaire
- 8.55—Nouvelles
- 9.00—Radio-hockey
- 10.00—Ce soir on danse
- 11.00—Les échos sportifs
- 11.10—Nouvelles
- 11.15—Ce soir on danse
- 12.00—Nouvelles
- 12.05—Ce soir on danse
- 1.00—Nouvelles
- 1.05—Hymne national
- 1.07—Hors des ondes



AIME MAJOR au "Club des autographes". Le jeune chanteur de charme interprétera "L'amour que j'attendais" et Lucille Serval se fera entendre dans "A Shangai ou ailleurs". (CBOFT, samedi, 8 heures.)

L'homme qu'habitait Dieu

A l'occasion du centenaire de la mort de Jean-Baptiste-Marie Vianney, curé d'Ars, CKCH fera entendre une évocation radiophonique de sa vie, au cours d'une émission spéciale. Pour cette résurrection des moments marquants d'une vie aussi étonnante, Jean-Raymond Boudou a rassemblé une documentation aussi complète que possible. Il ne s'agit donc point d'une histoire plus ou moins romancée. Les faits comme les dia-

logues sont authentiques.

"L'homme qu'habitait Dieu" retrace, d'une manière saisissante, ce que fut la vie et l'oeuvre du saint curé d'Ars. (CKCH, mercredi, 8h. 30 à 10h.)

CADEAU DE NOEL



Mais, il est tout indiqué! Donnez, à celui qui vous est cher, un appareil acoustique Maico, dont il jouira plus que du plus beau bijou. Il referra sa vie et répandra la joie autour de lui. "D'une pierre, deux coups", car vous serez heureux de son bonheur! Venez consulter M. Pelletier, ou écrivez au:

**SERVICE AUDITIF
MAICO**
250, Besserer, Ottawa
Tél.: CE. 6-1221



**FOURRURE
Salon privé**

Confection
standard ou sur mesures

A. JOLY
329, rue Wilbrod
CE. 4-5569

**Dimanche
15 novembre**

TELEVISION

CBOFT (9) — CBFT (2)

9.30—Mire
9.45—Aujourd'hui
10.00—Messe: "Grand séminaire"
11.00—Fils de Dieu
11.30—Intermède musical
12.30—Opinions
1.00—Kim
1.30—Les travaux et les jours
2.00—Premières armes
2.30—Reportage
3.00—Concert
4.00—L'heure des quilles
5.00—La bonne nouvelle
5.30—Guillaume Tell
6.00—Jeunes visages
6.30—Robin des bois
7.00—Papa a raison
7.30—La clef des champs
8.00—Music Hall
9.00—Du non-a-l'âne
9.30—Pique Atout
10.30—Premier plan
11.00—Téléjournal
11.10—Sport-éclair
11.40—Magazine du cinéma

CBOT (4) — CBMT (6)

12.00—Aujourd'hui
12.15—U.N. Preview
12.30—Good Life Theatre
1.00—Happyland
1.30—Country Calendar
2.00—Junior Magazine
3.00—Citizens Forum
2.30—Web of Life
4.00—20th Century
4.30—Lassie
5.00—Opera Fidelio
7.00—Father Knows Best
7.30—Joan Fairfax Show
8.00—Ed Sullivan
9.00—The Doll House
10.00—George Gobel
10.30—Fighting Words
11.00—Nouvelles
11.10—Sports
11.15—Background
11.40—Lawrence Welk Show
11.40—M—Shoestring Theatre

RADIO

CKCH — HULL

9.00—Nouvelles
9.06—L'heure du concerto
10.00—Chronique mariale
10.15—Musical
10.30—Nouvelles
10.35—Musical
10.45—L'Heure de St-François
11.00—Studio d'art
12.00—Nouvelles
12.05—En dînant
12.20—Au nom de la liberté
12.25—Intermède
12.30—Jardins plantureux
12.45—Nos artistes invités
12.59—Signal-horaire
1.00—Radio-journal
1.15—Le lys et l'érable
1.30—Radio-actualités
2.00—Nouvelles
2.05—Carrusel
3.00—Nouvelles
3.05—Hockey—Ligue senior de l'Est
5.00—Panorama du jazz
5.30—La divine Comédie
6.00—Nouvelles
6.10—Les Echos sportifs
6.15—Union Nationale
6.30—Match inter-cités
7.00—Nouveautés dramatiques
7.30—Hockey du dimanche
10.00—Radio-journal
10.15—Chansons de France
10.30—St-Joseph de Wrightville
11.00—Les échos sportifs
11.10—Nouvelles
11.15—Paroles et musique
12.00—Nouvelles
12.05—Pensée du soir
12.07—Hymne national
12.07—Hors des ondes

Fils de Dieu

Le Père Ambroise explique aujourd'hui aux jeunes le passage de la Bible qui traite d'"Abraham, père des croyants." (CBOFT, dimanche, 11h. a.m.)

Opinions

Jeanne Sauvé pose la question suivante: "Le cours classique permet-il un contact suffisant avec la pensée contemporaine?" (CBOFT, dimanche, 12h. 30)

Premières armes

Jeu de questionnaire sur le sport. Animateur: Richard Garneau. A la télémission d'aujourd'hui, il y aura une démonstration sportive par les élèves du Mont-Saint-Louis. (CBOFT, dimanche, 2h.)

Papa a raison

Une demi-heure de philosophie familiale et de bon sens avec Robert Young et Jane Wyatt. Le chapitre de la vie quotidienne des Anderson a pour titre: "Le manteau de vision." (CBOFT, dimanche, 7h.)

Jeunes visages

Le téléroman d'Alec Pelletier, Jeunes visages, donne aux jeunes une porte de sortie, une occasion de réfléchir sur leurs études, leurs relations avec leurs parents, leur avenir, etc. A travers l'action de Jeunes visages, on peut trouver des réponses à l'inquiétude souvent vague et inexplicquée que ressentent les jeunes.

On verra aujourd'hui l'arrivée de la tante José, (Marjolaine Hébert), soeur de madame Lemire. Elle a 28 ans et revient d'un long voyage en Europe. C'est une fille un peu extravagante qui risque de provoquer des remous profonds dans l'univers de la famille Lemire.

Parmi les interprètes, on pourra reconnaître outre Marjolaine Hébert, Guy Provost, Yvon Dufour, Louise Rémy, Monique Chabot, Lucille Cousineau, Denise Morelle et Gilbert Comtois.

Réalisation: André Bousquet. (CBOFT, dimanche, 6 h.)

**AUSSI PERSONNEL
QUE VOTRE
SIGNATURE...**

L'ordonnance... les lentilles... la monture et l'ajustement de vos verres vous sont réservés en propre!

ROYAL DIGUER

vosre représentant français chez

GEO. H. NELMS

Opticien d'ordonnances

87, rue Sparks Tél.: CE. 3-1132

Music-Hall

Le principal invité de Michèle Tisseyre, cette semaine, sera le chanteur de charme André Claveau. Cette vedette de la chansonnette française sera bien secondé par le fantaisiste Jacques Desrosiers, ainsi que les interprètes de la chanson canadienne dans le cadre du 4e Concours: Gaétanne Létourneau, Claudette Avril et Philippe Chaillier. En plus, les téléspectateurs verront Monique Leyrac, Jean Dalmain et Pierre Thériault dans "Les Boulingrin", de Courteline. (CBOFT, dimanche, 8h.)

Premier plan

En France, dans le domaine de l'information, peu d'hommes occupent une place équivalente à celle de Pierre Lazareff. Son nom apparaît dans la direction de journaux et hebdomadaires à fort tirage (France-Soir, France-Dimanche), de revues (Elle, etc.), de programmes de télévision (Cinq colonnes à la Une), etc... A l'occasion de son passage à Montréal, où il participe au Congrès international des journalistes, il sera interviewé par René Lévesque, dans le cadre de l'émission Premier plan.

René Lévesque demandera à Pierre Lazareff de nous parler du rôle de l'information. Il se peut aussi que M. Lazareff soit amené à nous dire comment il voit l'avenir du monde. De toute façon, ses propos seront d'une extrême importance étant donné l'impact que la pensée de Pierre Lazareff peut avoir sur l'opinion française. On sait déjà que M. Lazareff a, sur des problèmes politiques capitaux, exprimé des points de vue animés du meilleur esprit libéral.

Cette télémission sera réalisée en direct par Claude Sylvestre. (CBOFT, dimanche, 10 h. 30).

CKCH

Jardins plantureux...

...jardins fleuris; à ce nouveau seuil climatique de l'année, les intéressés seront accueillis par Marcel Cailloux, aujourd'hui, conférencier invité à ce quart d'heure d'information agricole. (CKCH, dimanche, 12h. 30).



MICHEL LOUVAIN partagera la vedette avec le chanteur William Warfield, dimanche soir, à 9h. 30, à la télémission mensuelle, "Pique atout".

Panorama du jazz

Si jeune qu'il soit, le jazz offre déjà des ramifications historiques si indépendantes et une variété d'écoles si avancée que même les amateurs avertis se sentent découragés devant cette abondance. Les collectionneurs se voient même obligés de se spécialiser s'ils veulent épuiser leur recherche. Mais toutes les écoles et tous les âges du jazz sont représentés à ce "Panorama du jazz" objectif, sans commentaires, où l'animateur Pierre Nadeau se contente de suggérer plutôt que de guider. (CKCH, dimanche, 5h.).

**Restaurant
SHANG-HAI**

METS CHINOIS

ET CANADIENS

"Les meilleures en ville"

COMMANDES POUR
APPORTER

304, rue DALHOUSIE

CE. 2-3326

R.-J. BASTIEN & CIE

OPTOMETRISTE

447, rue CUMBERLAND (angle Besserer)

Téléphones: CE. 4-3220 — CE. 3-7013

Heures de bureau: 9 h. a.m. à 5 h. 30 p.m.

SAMEDI: 9 h. a.m. à 1 h. p.m.

Lundi
16 novembre

TELEVISION

CBOFT (9) — CBFT (2)

- 9.00—Mire
- 9.15—Aujourd'hui
- 9.30—Bonjour Madame
- 9.40—Bobino
- 9.50—La boîte à surprise
- 9.55—Le courrier du Roy
- 10.00—Le grand duc
- 10.00—Téléjournal
- 10.19—Nouvelles sportives
- 10.25—Edition métropolitaine
- 10.30—Ce soir
- 10.35—Pierre sur pierre
- 10.40—Histoire à suivre: "Paris-New York" (4e)
- 10.45—Bulletin local d'information
- 10.50—OF—A l'affiche
- 10.55—F—Ce soir
- 11.00—Cinefeuilleton: "De porte en porte" (5e)
- 11.05—Chez Clémence
- 11.10—Les belles histoires
- 11.15—La poule aux oeufs d'or
- 11.20—Vous êtes témoins (Québec)
- 11.25—GM vous invite
- 11.30—Histoire d'amour
- 11.35—Tribune libre
- 11.40—Téléjournal
- 11.45—Nouvelles sportives
- 11.50—Commentaires
- 11.55—Récital

CBOT (4) — CBMT (6)

- 12.15—Aujourd'hui
- 12.30—Long métrage: 1.30—M—Montreal Matinée
- 2.00—Chez Hélène
- 2.15—Nursery School
- 2.30—Open House
- 2.40—P.M. Part
- 2.50—Mr. Adam and Eve
- 3.00—O—A communiquer
- 3.10—A communiquer
- 3.20—Let's Look
- 3.30—Science All Around Us
- 3.40—Youth '60
- 3.50—Mickey Mouse Club
- 4.00—Whirlybirds
- 4.10—M—Love Lucy
- 4.20—A l'affiche
- 4.30—M—Metro
- 4.40—Nouvelles
- 4.50—Tabloid
- 5.00—Don Messer
- 5.10—Danny Thomas
- 5.20—Riverboat
- 5.30—Wayne and Shuster
- 5.40—The Town Above
- 5.50—Nouvelles
- 6.00—Viewpoint
- 6.10—Sportscast
- 6.20—M—Sports
- 6.30—M—Long métrage
- 6.40—O—Rescue
- 6.50—O—Long métrage:

RADIO

CKCH — HULL

- 5.55—Nouvelles
- 6.00—Le p'tit réveil
- 6.15—Radio Sacré-Coeur
- 6.30—Le p'tit réveil
- 6.40—Ce qui se brasse
- 6.50—Le p'tit réveil
- 7.25—Nouvelles
- 7.30—Prière du matin
- 7.35—Chez Bébert
- 7.45—Bulletin du voyageur
- 8.00—Nouvelles
- 8.07—Les Echos sportifs
- 8.12—Chez Bébert
- 8.20—Nouvelles
- 8.30—Chez Bébert
- 8.40—Nouvelles
- 8.50—Chez Bébert
- 9.00—La danse des dollars
- 9.10—En déjeuner
- 9.20—Nouvelles
- 9.30—Chansonnettes
- 9.40—50 par jour
- 9.55—Chez Michel Noël
- 10.00—Francine Louvain
- 10.15—Le Grand Argentin Swift
- 10.20—Les joyeux troubadours
- 10.30—Nouvelles
- 10.40—En dinant
- 10.50—Réveil rural
- 11.00—Signal-horaire
- 11.10—Nouvelles
- 11.20—L'heure du dessert
- 11.30—Pousse-café

Cinq villes du Canada français présentent...

Hull, Rimouski, Québec, Chicoutimi et Moncton, cinq villes du Canada français et aussi cinq voix que nous pouvons entendre au cours de la semaine alors que le réseau français de Radio-Canada diffuse de 1 h. 15 à 1 h. 30 au vendredi, une série d'émissions radiophoniques réalisées par les posts locaux.

La première émission nous vient de Hull. CKCH présente, en effet, le lundi, Nous irons à Ottawa. Il s'agit d'une série fantaisiste sur la région de la capitale canadienne, les deux villes voisines d'Ottawa et de Hull, leurs parcs, leurs monuments, l'esprit des habitants, leur langue et leurs habitudes.

Pour décrire chacun de ces aspects, le réalisateur fait appel à des sonorités rares pour nous, mais cependant toujours familières aux oreilles outaouaises. On y entend également trois ou quatre mélodies ou chansons adaptées au sujet du jour, des interviews, etc. C'est ainsi par exemple que monsieur Jacques Gréber, architecte-urbaniste qui a préparé les plans d'aménagement de la Commission de la capitale nationale, fut interviewé en présence des maires des municipalités affectées par ce plan.

Les textes et le choix de la musique de CKCH présente sont préparés par Lizette Gervais. C'est une réalisation de Bernard Charbonneau.

Le mardi nous amène dans la région de Rimouski avec CJBR présente... L'animateur et scripteur Michel Gar-

- 1.30—Quiz Excel
- 1.45—Un homme et son péché
- 2.00—Nouvelles
- 2.03—Reflets du jour
- 2.30—Quinze minutes à la corderie
- 2.45—L'ami Pierre
- 3.00—Nouvelles
- 3.03—Chansonnettes
- 3.30—Détente
- 4.00—Nouvelles
- 4.03—Chez Bébert
- 5.00—Ce qui se brasse
- 5.10—Chez Bébert
- 6.00—Le journal Dow
- 6.10—Les Echos sportifs
- 6.15—Musical
- 6.30—Apéritif musical
- 6.40—Menu musical
- 6.55—Nouvelles
- 7.00—Récitation du chapelain
- 7.15—Nécrologie
- 7.30—A la carte
- 8.00—Festivals européens
- 10.00—Radol-journal
- 10.15—Commentaires
- 10.30—Les succès du jour
- 11.00—Les Echos sportifs
- 11.10—Nouvelles
- 11.15—Club 970
- 12.00—Nouvelles
- 12.05—Club 970
- 12.30—Détente
- 1.00—Nouvelles
- 1.05—Pensée du soir
- 1.07—Hymne national
- 1.09—Hors des ondes



LIZETTE GERVAIS

neau s'adresse alors plus spécialement aux auditrices du réseau, pour lesquelles il fait tourner des disques choisis selon le thème du jour. L'amitié, l'automne ou l'amour s'expriment ici en musique.

Le mercredi, c'est la voix de Québec qui se fait entendre avec CBV présente. Pierre Savary, Roland Bélanger, Pierre Thibault et Charles Cimon se relaient au micro pour nous apporter un peu de l'atmosphère de la Vieille Capitale.

Le jeudi nous transporte au Saguenay: CBJ présente... rectement de Chicoutimi une émission de variétés avec, selon les circonstances, une interview ou un compte rendu sur un fait important de l'actualité locale. Robert Quenneville, Laval Raymond et Jacques Lambert prêtent leurs voix à cette émission.

La semaine se termine, le vendredi avec CBAF présente... Rodrigue Chiasson anime et réalise ce quart d'heure présenté de Moncton, Nouveau-Brunswick.

POUR
VOTRE ENSEMBLE
DE DIAMANTS
voyez
MARCIL Frères
bijoutiers
307 Dalhousie CE. 3-6888

Les Belles Histoires des pays d'en haut

Téléroman de Claude-Henri Grignon. On est toujours sans nouvelles du docteur Cyprien qui est allé voir son frère au Michigan. Comment se fait-il que le père Évangéliste reçoive un compte qui date de 28 ans? Quelle sera l'attitude de Séraphin? Avec Jean-Pierre Masson, Gabriel Gascon, Andrée Champagne, Andrée Basilières, Louis-Philippe Hébert, Eugène Daignault, Armand Leguel, Janine Sutto, Denyse Filiatrault, Jean Brousseau et Jeannine Beaubien. (CBOFT, lundi, 8h.)

G. M. vous invite

Les invités de Yolande Guérard: Yvan Landry, vibraphone; Vicki Autier et Christiane Ranger. "Amour" (Varel et Bailly); "Just One of Those Things" (Cole Porter); "Les Gitans" et "Oui, oui, oui" (H. Giraud); "Mélodie en fa" (Rubinstein); "Va, va mon ami"; "Bal dans ma rue" (Michel Emer). — Chorégraphie: Michel Conte; direction musicale: Art Morrow. (CBOFT, lundi, 9h. 30)

Bonjour Madame

Animateurs: Mia Riddez et Lucien Watier. Démonstration des exercices physiques en vue de l'accouchement naturel; invitées: Huguette Proulx, Nicole Vincent et Mme Trude Sekely. — Marcel Doorest nous montre ce qu'il y a de nouveau pour le calfeutrage des portes et fenêtres. (CBOFT, lundi, 3h. 30)

Chez Clémence

Clémence DesRochers recevra, ce soir, le caricaturiste Normand Hudon. (CBOFT, lundi, 7h. 45)

MONSIEUR...

donnez congé
à votre EPOUSE

venez prendre un
DINER AU POULET

avec elle!
\$1.25 par
personne

Emmenez la famille prendre un repas succulent au

Tea Garden Restaurant



145 SPARKS ST.
OTTAWA CANADA

Mardi
17 novembre

TELEVISION

CBOFT (9) — CBFT (2)

- 1.30—Mise
- 1.45—Aujourd'hui
- 2.05—A la carte
- 2.30—Film: "Le prisonnier fantôme"
- 4.00—Bobino
- 4.30—La boîte à surprise
- 5.00—La vie qui bat
- 5.30—Radioson
- 6.00—Téléjournal
- 6.10—Nouvelles sportives
- 6.15—Ce soir
- 6.30—Carrefour
- 7.00—Histoire à suivre "Paris—New York" (5e)
- 7.15—F. Edition métropolitaine OF—Bulletin local
- 7.25—OF—Affaires municipales
- 7.30—Désfilement "De porte en porte" (2e)
- 7.45—Par le trou de la serrure
- 8.00—Gendarmerie royale
- 8.30—Joie de vivre
- 9.00—C'est la vie
- 9.30—Pays et merveilles
- 10.00—En votre âme et conscience
- 10.30—Panoramique: "Les 90 jours"
- 11.00—Téléjournal
- 11.15—Nouvelles sportives
- 11.22—Commentaires
- 11.30—Conférence

CBOT (4) — CBMT (6)

- 12.15—Aujourd'hui
- 12.30—Film
- 1.30—M—Montréal Matinée
- 2.00—Chez Hélène
- 2.15—Nursery School
- 2.30—Open House
- 3.00—Mantovani
- 3.30—A—communiquer
- 4.00—A—communiquer
- 4.30—Friendly Giant
- 4.45—Magie Muggins
- 5.00—On Safari
- 5.30—Sky King
- 6.00—M—Levée it to Beaver
- O—Bachelor Father
- 6.30—O—Clive Affaris
- M—Metro
- 6.45—Sports
- 7.00—Tabloid
- 7.30—Contact
- 7.30—M—Donna Reed Show
- 8.00—Chevy Summer Show
- 9.00—Front Page Challenge
- 9.30—Startime
- 10.30—Conférence de presse
- 11.00—Nouvelles
- 1.15—Viewpoint
- 11.22—Sporttime
- 11.30—San Francisco Beat
- 12.00—Rescue 911
- 12.30—Résumé des nouvelles

RADIO

CKCH — HULL

- 5.55—Nouvelles
- 6.00—Le p'tit réveil
- 6.15—Radio Sacré-Coeur
- 6.30—Le p'tit réveil
- 7.00—Ce qui se brasse
- 7.10—Le p'tit réveil
- 7.25—Nouvelles
- 7.30—Prière du matin
- 7.35—Chez Bébert
- 7.55—Bulletin du voyageur
- 8.00—Nouvelles
- 8.07—Les Echos sportifs
- 8.12—Chez Bébert
- 8.30—Nouvelles
- 8.33—Chez Bébert
- 9.00—Nouvelles
- 9.05—Chez Bébert
- 9.20—La danse des dollars
- 9.30—En déjeunant
- 10.05—Nouvelles
- 10.05—Chansonnettes
- 10.55—Nouvelles
- 11.00—Francine Louvain
- 11.15—Rendez-vous
- 11.45—Cavalcade musicale
- 12.00—Nouvelles
- 12.07—En dinant
- 12.30—En dinant
- 12.58—Signal-horaire
- 1.00—Nouvelles
- 1.10—L'heure du dessert
- 1.15—Pousse-café
- 1.30—Quiz Excel
- 1.45—Un homme et son péché
- 2.00—Nouvelles



BEATRICE PICARD, la pathétique Angéline de la continuité du jeudi, "Le Survivant", peut être également vue, le mardi, depuis la semaine dernière, en tant qu'une des étoiles du film en quatre parties "Les 90 jours". Cette production de l'Office national du film passe le mardi, à 10 h. 30, dans les cadres de la série "Panoramique".

Long métrage

"Le prisonnier fantôme". Britannique. 1955. Drame de guerre de Lewis Gilbert avec Anthony Steel et Robert Beatty. En 1944, dans un camp en Allemagne, des prisonniers de guerre britanniques et américains se fabriquent un mannequin démontable pour faciliter les évasions. Histoire authentique bien charpentée et captivante. Observations psychologiques justes. Suspense bien amené. Courage, persévérance, solidarité. Adultes et adolescents. (CBOFT et CBF-T, mardi, 2h. 30)

- 2.03—Reflets du jour
- 2.30—Quinze minutes à la corderie
- 2.45—L'ami Pierre
- 3.00—Nouvelles
- 3.03—Chansonnettes
- 3.30—Détente
- 4.00—Nouvelles
- 4.08—Chez Bébert
- 5.00—Ce qui se brasse
- 5.10—Chez Bébert
- 6.00—Le journal Dow
- 6.10—Les Echos sportifs
- 6.15—Musical
- 6.30—Apéritif musical
- 6.40—Menu musical
- 6.55—Nouvelles
- 7.00—Récitation du chapelet
- 7.15—Nécrologie
- 7.30—Des idées et des hommes
- 8.00—Sérata Italiana
- 8.30—Hockey: Ligue Senior de l'Est
- 9.00—Radio-journal
- 10.15—Commentaires
- 10.30—Les succès du jour
- 11.00—Les échos sportifs
- 11.10—Nouvelles
- 11.15—Club 970
- 12.00—Nouvelles
- 12.05—Club 970
- 12.30—Détente
- 1.00—Nouvelles
- 1.05—Pensée du soir
- 1.07—Hymne national
- 1.09—Hors des ondes

Joie de vivre

Jean Desprez écrit la Joie de vivre, une production de Maurice Leroux. La Joie de vivre, on la trouve à Saint-Léon, petite localité située dans la banlieue montréalaise, et où habitent Paulette Beauchesne, sa fille, son gendre Henri, ses deux petits-enfants Pierrot et Madeleine, le garagiste Téléphore et sa soeur Marguerite, le curé et sa soeur Annette...

Nous verrons Marguerite inquiète: elle fait extraire une dent à César, son singe... Il faudra même lui en enlever une seconde... Pauvre César, il se fait vieux... Madeleine et Liliane iront dîner au chic hôtel Manchester, cuisine française, direction P. W. Smith. Téléphore et Henri discuteront de l'achat probable de la pharmacie par Henri. Une fois peinte et arrangée, elle pourrait concurrencer avec succès le restaurant de Johnny Picote. Paulette se laissera reconforter par le curé.

Une scène finale nous montrera Henri et Téléphore en train de scruter les lucarnes du grenier. On dit qu'ils voudraient visiter le capharnaüm de Paulette, pièce dont la porte est interdite à tout le monde.

Distribution: Paulette: Antoinette Giroux; Pierrot: René Philippe; Marguerite: Gisèle Schmidt; Madeleine: Nathalie Naubert; le curé: Jean-Louis Paris; Annette: Réjeane Desrameaux; Liliane: Denise St-Pierre; Téléphore: Jean Duceppe.

Réalisation: Roger Fournier. (CBOFT, mardi, 8 h. 30)

La Boîte à surprise

Suzanne Duquet, à l'Atelier, montre aux enfants la peinture à l'huile. Bim et Sol ont déménagé et s'installent. Avec Pierre Thériault, Louis de Santis et Marc Favreau. (CBOFT, mardi, 4 h. 30)

Par le trou de la serrure

Nicole Germain visitera la blonde Andrée Champagne, mardi soir, à 7 h. 45)

LE DROIT — PAGE 8

La Vie qui bat

Animateur: Guy Provost. Textes: François Valère. En studio: écuries rouges, épervier, raton laveur et renard. (CBOFT, mardi, 5 h.)

Gendarmerie royale

"Querelle de ménage". Appelée à déposer au procès de son mari, Verra Cord témoigne contre lui et son témoignage le fait condamner à l'emprisonnement. Sorti de geôle, Judd Cord cherche à se venger de son épouse. Avec Gilles Pelletier, John Perkins, Katherine Blake, Michael Kane, James Edmond et Don Francks. (CBOFT, mardi, 8 h.)

C'est la vie

Avec Alban Flamand. Invités: Gabrielle Clerk, psychologue, et Léo Defoy. Sujet: les jouets. — Sketch d'Eugène Cloutier avec Roland Chenail, Monique Leyrac, Roger Garceau, Lionel Daunais et Mimi d'Estée. (CBOFT, mardi, 9 h.)

Conférence

Maurice Merleau-Ponty: "La philosophie de l'existence en France". (CBOFT, mardi, 11 h. 30)

LUNDI

La Boîte à surprise

Le pirate Maboule, Loup-Garou, Mme Bec-Sec et Polycarpe. Quant à Monique, elle baptisera la mandoline, instrument de la semaine. (CBOFT, lundi, 4h. 30)

Venez en tout temps avec ou sans rendez-vous.

OUVERT TOUS LES SOIRS EXCEPTE LE MARDI

Salon de beauté

JUNE

(en haut de Reitman)

105, RUE RIDEAU
CE. 2-4889



LES OREILLES SONT DIFFÉRENTES

les pertes auditives ne sont jamais pareilles

Une évaluation scientifique de l'ouïe, s'impose, c'est évident. Après ce test, vient le choix de l'appareil. En tout 9 modèles: 2 lunettes auditives—1 aide-barrette—1 arrière-oreille—5 instruments conventionnels.

SANS ENGAGEMENT de votre part, faites un rendez-vous pour recevoir votre examen audiométrique et les essayer. Vous serez heureusement surpris! En toute confiance, venez, écrivez ou téléphonez au Olivier-V. PELLETIER — CE. 6-1221

SERVICE AUDITIF MAICO, 250 Besserer, OTTAWA

**Mercredi
18 novembre**

TELEVISION

CBOFT (9) — CBFT (2)

- 8.00—Mise de vérification
- 8.15—Aujourd'hui
- 8.30—Ouverture de l'assemblée législative (Québec)
- 4.15—Film
- 4.30—La boîte à surprise
- 5.00—Roquet belles oreilles
- 5.30—Les Boucaniers
- 6.00—Téléjournal
- 6.10—Nouvelles sportives
- 6.15—OF—Plains feux
- F—Ce soir
- 6.45—O—Hebdo-sports
- 7.00—Histoire à suivre "Paris—New York" (6e)
- 7.15—O—Bulletin local d'information
- F—Edition métropolitaine
- 7.25—A—L'affiche
- 7.30—Cinéfeuilleton: "De porte en porte" (7e)
- 7.45—Du côté de chez Lise
- 8.00—Le point d'interrogation
- 8.30—La pension Velder
- 9.00—En haut de la pente douce
- 9.30—Joindrez les deux bouts
- 10.00—Lutte
- 10.45—Normandises
- 11.00—Téléjournal
- 11.15—Nouvelles sportives
- 11.22—Commentaires
- 11.30—Long métrage: "Rayé des vivants"

CBOT (4) — CBMT (6)

- 12.15—O—Aujourd'hui
- 12.30—O—Film
- 1.30—M—Montreal Matinee
- 2.00—Chez Hélène
- 2.15—Nursery School
- 2.30—Open House
- 3.00—P.M. Party
- 3.30—Afternoon Edition
- 3.30—M—Track Down
- 4.00—Our Miss Brooks
- 4.30—Friendly Giant
- 5.00—Art in Action
- 5.30—Hackleberry Hound
- 6.00—O—Leave It To Beaver
- M—The Rifleman
- 6.30—O—Nouvelles locales
- M—Metro
- 6.45—Téléjournal
- 6.55—M—Sports
- 7.00—Tabloid
- 7.30—Highway Patrol
- 8.00—R.C.M.P.
- 8.30—Live a Borrowed Life
- 9.00—Perry Como
- 10.00—The Unforeseen
- 10.30—Explorations
- 11.00—Téléjournal
- 11.15—Viewpoint
- 11.22—Sports Final
- 11.30—M Long métrage: —O—"The Rifleman"
- 12.00—Long métrage:

RADIO

CKCH — HULL

- 5.55—Nouvelles
- 6.00—Le p'tit réveil
- 6.15—Radio Sacré-Coeur
- 6.30—Le p'tit réveil
- 7.00—Ce qui se brasse
- 7.10—Le p'tit réveil
- 7.25—Nouvelles
- 7.30—Prière du matin
- 7.35—Chez Bébert
- 7.55—Bulletin du voyageur
- 8.00—Nouvelles
- 8.07—Les Echos sportifs
- 8.12—Chez Bébert
- 8.30—Nouvelles
- 8.33—Chez Bébert
- 9.00—Nouvelles
- 9.05—Chez Bébert
- 9.20—La danse des dollars
- 9.30—En déjeunant
- 9.50—Club 92
- 10.00—Nouvelles
- 10.55—Chez Michel Noël
- 10.30—50 par jour
- 10.55—Nouvelles
- 11.00—Francine Louvain
- 11.15—Le Grand Argentier Swift
- 11.30—Les Joyeux Troubadours
- 12.00—Nouvelles

La boîte à surprise

L'ours Théodule va à l'école; Michel le Magicien et ses petits invités nous font quelques tours de magie. Avec Pierre Thériault, Lise Lasalle, Michel Cailloux et Micheline Legendre. (CBOFT, mercredi, 4 h. 30)

La Pension Velder

La Pension Velder, de Robert Choquette, nous présentera ce soir, un autre épisode de ce téléroman. Nous verrons Jean-Baptiste Latour taquiner Hermine, son épouse, au sujet du café au camphre. Philidor Papineau fera une surprise à son amie Carmen, Lumina passera la cravate de M. Picotte. Quant à madame Velder, elle est inquiète de son fils Alexis, qui n'a pas donné de ses nouvelles depuis 19 jours.

Distribution: Mme Velder: Lucie de Vienne; Carmen Michaud: Rita Bibeau; Philidor Papineau: Michel Noël; Dorothee Laviolette: Fernande Larivière; Pierrot Picotte: Gilles Pellerin; Lumina: Juliette Bélieu; Jean-Baptiste Latour: Ovide Légaré; Hermine Latour: Jeanne Quintal; Huguette Latour: Claire Richard.

Réalisation: Louis Bédard. (CBOFT, mercredi, 8 h. 30)

JEUDI

La Boîte à surprise

Piccolo devient médecin pour aujourd'hui; on verra qu'il n'obtient pas grand succès. Avec Paul Buissonneau et François Guiller. — A l'Atelier, le prof. Birouthe Nagys enseigne la rythmique. (CBOFT, jeudi, 4 h. 30)

- 12.07—En dinant
- 12.31—Le réveil rural
- 1.00—Nouvelles
- 1.10—L'heure du dessert
- 1.15—Pousse-café
- 1.30—Quiz Excel
- 1.45—Un homme et son péché
- 2.00—Nouvelles
- 2.03—Reflets du jour
- 2.15—Musique latine
- 2.30—L'ami Pierre
- 2.45—Ouverture de la Session de l'Assemblée législative
- 3.00—Nouvelles
- 3.03—Chansonnettes
- 3.30—Détente
- 4.00—Nouvelles
- 4.03—Chez Bébert
- 5.00—Ce qui se brasse
- 5.10—Chez Bébert
- 6.00—Le journal Dow
- 6.10—Les Echos sportifs
- 6.15—Musical
- 6.30—Apéritif musical
- 6.40—Menu musical
- 6.55—Nouvelles
- 7.00—Récitation du chapelet
- 7.15—Nécrologie
- 7.30—Les petites symphonies
- 8.00—Hors série
- 8.30—L'homme qu'habitait Dieu
- 9.00—Radio-journal
- 10.15—Commentaires
- 10.30—Les succès du jour
- 11.00—Les échos sportifs
- 11.10—Nouvelles
- 11.15—Club 970
- 12.00—Nouvelles
- 12.05—Club 970
- 12.30—Détente
- 1.00—Nouvelles
- 1.05—Pensée du soir
- 1.07—Hymne national
- 1.09—Hors des ondes

Du côté de chez Lise

Ce soir, Lise Roy chante: "Vivre avec toi", "Ce mot-là", "Entre vous et moi". (CBOFT, mercredi, 7 h. 45)

En haut de la pente douce

Radio-Canada présente, chaque mercredi à 9 heures, **En haut de la pente douce** de Roger Lemelin. Les personnages du roman vivent à Québec, dans la Haute-Ville. Il s'agit de la famille Chevalier dont le père, Fred, est comptable chez Willie Savard. Pauline, sa femme, vit un peu dans les rêves et beaucoup au-dessus des moyens financiers de son mari. Elle joue à la bourgeoise à l'aise. De là, beaucoup d'embarras... Si Denis, l'un des deux fils de Fred, est un garçon studieux, par contre, l'autre, Pierre, joue les "vestes de cuir". La mère de Fred, Amélie, qui habite la Basse-Ville, possède beaucoup de bon sens. Gédéon Plouffe, veuf et cultivateur, a les yeux sur elle...

Ce soir, nous verrons Gédéon, accompagné de son neveu, Onésime, trouver une façon vraiment originale de faire une déclaration d'amour. Willie Savard passera chez Fanny, une Marseillaise qui tient un restaurant. Il achètera quelques paquets de cigarettes pour les porter à Fred... Sera-t-il bien reçu?

La distribution comprend: Fred: Roland Chenail; Denis: Louis Turenne; Pierre: Yvon Thiboutot; Amélie: Juliette Pétrie; Fanny: Clairette; Willie: José Rettino; Gédéon: Doris Lussier; Onésime: Roland Bédard.

Réalisation: Jean Dumas. (CBOFT, mercredi, 9 h.)

Long métrage

"Rayé des vivants". Français. 1952. Drame social de Maurice Cloche avec Daniel Ivernel et Marthe Mercadier. Une intervention neuro-chirurgicale fera d'un dangereux repris de justice un homme normal promis à un avenir heureux. Intérêt dramatique dispersé. Réalisation soignée et bonne interprétation. Présentation indulgente d'un amour libre, certaines images osées. Adultes avec réserves. (CBOFT et CBFT, mercredi, 11h. 30)

Joindre les deux bouts

Animateur: Jean-Paul Lefebvre. Sujet: le budget de la Commission scolaire. Participants: Léon Lamothe, de Shawinigan, et Jean-Joseph Bouchard, de Jonquières. Arthur Tremblay, directeur adjoint de l'Ecole de pédagogie et d'orientation de l'université Laval, viendra comme témoin-expert. (CBOFT, mercredi, 8 h. 30)

LUNDI

Le Grand Duc

"Pivoine", texte de Guy Fournier. Komo et Modoc, guerriers du pays de Kalapuya, se livrent un combat féroce; Modoc est accusé d'avoir tué la fiancée de Komo, disparue mystérieusement. Avec Jean Brousseau, Robert Rivard, Jacques Godin, Marc Olivier, Mariannik, Kim Yaroshevskaya et Mme Fildén. (CBOFT, lundi, 5h. 30)

Pierre sur pierre

Animateur: Rév. Père Emile Legault, assisté de Paul-Emile Tremblay. Thème: nos patrons. Discussion entre 2 équipes. (CBOFT, lundi, 6h. 30)

Histoire d'amour

"Conflit". Français. 1938. Drame de Léonide Moguy avec Corinne Luchaire et Raymond Rouleau. Les mésaventures tragiques de deux sœurs dont l'une, mariée, n'a pas d'enfant alors que la cadette, célibataire, en a un. Bonne réalisation. Escroquerie au chantage. Adultes avec réserves. (CBOFT et CBFT, lundi, 10h.)

**SERVICE TV
24 HEURES**

**DE SERVICE LE SOIR
ET FIN DE SEMAINE**

CE. 4-3840

C. TREMBLAY



Paul-Emile Mantha
B.Sc.

- Spécialiste en évaluation municipale, propriétés, immeubles, machines et équipement
- Evaluation pour fins d'expropriation

18, RUE RIDEAU, OTTAWA Téléphone CE 5-9409

**Jeudi
19 novembre**

TELEVISION

CBOFT (9) — CBFT (2)

- 2.00—Mire
- 3.09—Aujourd'hui
- 3.45—Bonjour Madame
- 4.00—Bobino
- 4.30—La boîte à surprise
- 5.00—Kosmos 2001
- 5.30—L'enfant du cirque
- 6.00—Téléjournal
- 6.10—Nouvelles sportives
- F—Musique
- 6.15—Ce soir
- 6.30—Carrefour
- 7.00—Histoire à suivre
- F—Edition métropolitaine
- 7.15—Bulletin local
- F—Edition métropolitaine
- 7.25—OF—Affaires municipales
- 7.30—Cinémafeuilleton:
- F—"De porte en porte" (8e dern.)
- 7.45—Toi et moi
- 8.00—A la porte Saint-Louis
- 8.30—Le Survenant
- 8.30—Rendez-vous avec Michelle
- 9.31—Concert des Nations unies
- 11.22—Commentaires
- 11.30—Arts et Lettres

CBOT (4) — CBMT (6)

- 12.15—Aujourd'hui
- 12.30—Film
- 1.30—M—Montreal Matinee
- 2.00—Chez Hélène
- 2.15—Nursery School
- 2.30—Open House
- 3.00—A communiquer
- 3.30—O—A communiquer
- M—Stories of the Century
- 4.00—The Millionaire
- 4.30—See for Yourself
- 5.00—This living World
- 5.30—Roy Rogers
- 6.00—O—I Love Lucy
- M—Bachelor Father
- 6.15—M—Metro
- 6.30—O—Affaires civiques
- 6.45—Nouvelles
- 6.55—M—Sports Review
- 7.00—Tabloid
- 7.30—Provincial Affairs
- 7.45—M—Scan
- 7.45—Time Off
- 8.00—The Deputy
- 9.00—Close-Up
- 9.30—The Killers
- 11.00—Nouvelles
- 11.15—Viewpoint
- 11.22—Sportscaat
- 11.30—Long métrage:

RADIO

CKCH — HULL

- 5.55—Nouvelles
- 6.00—Le p'tit réveil
- 6.15—Radio Sacré-Coeur
- 6.30—Le p'tit réveil
- 7.00—Ce qui se brasse
- 7.10—Le p'tit réveil
- 7.25—Nouvelles
- 7.30—Prière du matin
- 7.35—Chez Bébert
- 7.55—Bulletin du voyageur
- 8.00—Nouvelles
- 8.07—Les Echos sportifs
- 8.12—Chez Bébert
- 8.30—Nouvelles par les manchettes
- 8.33—Chez Bébert
- 9.00—Nouvelles
- 9.05—Chez Bébert
- 9.20—La danse des dollars
- 9.30—En déjeunant
- 9.50—Club 92
- 10.00—Nouvelles
- 10.05—Chansonnettes
- 10.55—Nouvelles
- 11.00—Francine Louvain
- 11.15—Rendez-vous
- 11.30—Les plus belles valse
- 11.45—Cavalcade musicale
- 12.00—Nouvelles
- 12.07—En dînant
- 12.30—En dînant
- 12.59—Signal-noctaire
- 1.00—Nouvelles
- 1.10—L'heure du dessert
- 1.15—Pousse-café
- 1.30—Quiz Excel
- 1.45—Un homme et son péché
- 2.00—Nouvelles
- 2.03—Reflets du jour
- 2.30—Quinze minutes à la corderie
- 2.45—L'ami Pierre
- 3.00—Nouvelles

Bonjour, madame

Animatrice: Andrée Paradis. Mme Nutbar et Jean Boucher nous parlent du Service d'accueil aux voyageurs. (CB OFT, jeudi, 3 h. 15)

Le Survenant

Après le Survenant, Germaine Guèvremont nous conduisit au **Chenal du Moine**, puis chez **Marie-Didace** pour ensuite faire revenir le Survenant dans les paysages familiers des îles de Sorel. Le Survenant, vieillie de quelques années, est reparu, et Jean Coutu avec lui. Il a trouvé une Marie-Didace devenue une grande jeune fille.

Au cours de la télémission de ce soir, nous verrons Patrice qui rencontrera le "Général Balbo"... qu'Odilon, très jaloux, recherche également.

Parmi les interprètes, on trouvera Yvon Dufour, Yves Létourneau, Marjolaine Hébert, Roland Rivard, Benoît Girard, Dyne Mouso, Jean Coutu, Rolande Dumont, Margot Campbell, André Montmoureny et Pierre Daigault.

Réalisation: Denys Gagnon. (CBOFT, jeudi, 8 h. 30)

CKCH

Radio-Sacré-Coeur

LUNDI: Ernest Gagnon, s.j. — **Le langage des paraboles.** Ch: Arthur Lavoie, Baie St-Paul.

MARDI & MERCREDI: Vincent Colozza, s.j. — (m) **les joies du purgatoire.** Ch: Abbé L. Ruest, Séminaire de Rimouski. (m) **Les souffrances du purgatoire.** Ch: Paroisse St-Jérôme, Lac St-Jean.

JEUDI & VENDREDI: Emile Muller, s.j. — (j) **La création.** (v) **Adam avant sa faute.** Ch: (j) Paroisse St-Frédéric, Drummondville. (v) **Couvent de l'Assomption,** Edmonton.

SAMEDI: Ernest Gagnon, s.j. — **Evangile de la fin du monde.** Ch: François Vinet, Matane.

- 3.03—Chansonnettes
- 3.30—Détente
- 4.00—Nouvelles
- 4.03—Chez Bébert
- 5.00—Ce qui se brasse
- 5.10—Chez Bébert
- 6.00—Le journal Dow
- 6.10—Les Echos sportifs
- 6.15—Musical
- 6.30—Apéritif musical
- 6.40—Menu musical
- 6.55—Nouvelles
- 7.00—Récitation du chapelet
- 7.15—Nécrologie
- 7.20—A la carte
- 8.00—Musical
- 8.30—Hockey: Ligue senior de l'Est
- 10.00—Radio-journal
- 10.15—Commentaires
- 10.30—Les succès du jour
- 11.00—Les échos sportifs
- 11.10—Nouvelles
- 11.15—Club 970
- 12.00—Nouvelles
- 12.05—Club 970
- 12.30—Détente
- 1.00—Nouvelles
- 1.05—Pensée du soir
- 1.07—Hymne national
- 1.09—Hors des ondes

Reprise à la télévision du concert des Nations unies

Le 24 octobre dernier, les Nations unies célébraient leur jour anniversaire, en faisant entendre au monde un concert de musique internationale.

On avait invité, dans le vaste auditorium du Palais des Nations unies, à New York, le chef d'orchestre Eleazar de Carvalho à diriger l'Orchestre philharmonique de New York avec son chef régulier Leonard Bernstein. Outre l'orchestre, on pouvait applaudir la Schola Cantorum sous la direction de Hugh Ross ainsi que des solistes réputés tels que le ténor Jan Peerce, la basse Kim Borg, le contralto Maureen Forrester et le soprano Elisabeth Schwarzkopf ainsi que le fameux pianiste français Robert Casadesus.

Au programme figuraient des oeuvres représentatives de quatre grands pays: le Mexique, la France, le Brésil et l'Allemagne. La Philharmonique de New York a joué des oeuvres de Chavez, de Franck, de Villa-Lobos et de Beethoven.

C'est ce programme que Radio-Canada, en collaboration avec les Nations unies, pré-

Nouveautés dramatiques

Une oeuvre nouvelle de Marianne Favreau: "Apprendre à vivre", avec Pierrette Sieb, Guy Godin et Jean Brousseau. (CKCH, dimanche, 7h).

sentera, en retransmission, à la télévision canadienne, le jeudi 19 novembre, de 9 h. 30 à 11 heures.

Raymond Charette présentera le concert qui sera mis en ondes à Montréal par Pierre Mercure.

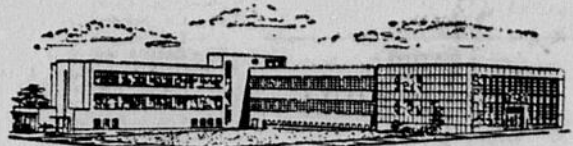
On entendra au **Concert des Nations unies, Sinfonia India** de Chavez. Peu connu au Canada, Chavez est le compositeur qui a probablement le plus contribué à faire connaître la musique mexicaine au reste du monde. Il a fondé l'Orchestre symphonique de Mexico et il est considéré, autant à l'étranger que dans son pays, comme un des musiciens les plus remarquables de notre époque.

On a aussi inscrit à ce concert **les Variations symphoniques** de César Franck, une des plus prestigieuses oeuvres du maître français, interprétées par Robert Casadesus.

L'Orchestre jouera trois extraits de la suite **Descobrimento do Brazil** du compositeur brésilien Villa-Lobos.

Le **Concert des Nations unies** se terminera par l'audition de l'**Ode à la joie**, tirée de la **9e Symphonie** de Beethoven, interprétée par l'Orchestre philharmonique de New York et la Schola Cantorum. Les solistes seront Elisabeth Schwarzkopf, Maureen Forrester, Jan Peerce et Kim Borg. (CBOFT, jeudi, 9 h. 30).

LE DROIT



IMPRIMEURS ET EDITEURS

- ◀ FAIRE-PART
- ◀ CARTES D'INVITATION
- ◀ CARTES DE VISITE
- ◀ BILLETS DE TIRAGE
- ◀ EN-TETE DE LETTRES, FACTURES, etc., etc.

Service rapide

375, rue RIDEAU, Ottawa CE. 6-7431

PLIEZ ICI

PLIEZ ICI

PLIEZ ICI

**Vendredi
20 novembre**

TELEVISION

CBOFT (9) — CBFT (2)

- 9.00—O—Mire de vérification
- 2.15—Aujourd'hui
- 2.30—Bonjour Madame
- 4.00—Bobino
- 4.30—La boîte à surprise
- 5.00—Ouragan
- 5.30—Les casse-cou
- 6.00—Téléjournal
- 6.10—Nouvelles sportives
- 6.15—Ce soir
- 6.30—Carrefour
- 7.00—Histoire à suivre
"Paris—New York" (5e dern.)
- 7.15—Edition métropolitaine—FM—
- 7.25—A l'affiche
- 7.30—Cinéfeuilleton
"Trafiquant de la mer" (1er)
- 7.45—Pour elle
- 8.00—Aventures
- 8.30—Les idées en marche
- 9.00—Les beaux films
"Le ciel brûle"
- 10.30—Affaires de famille
- 11.00—Téléjournal
- 11.15—Nouvelles sportives
- 11.21—Commentaires
- 11.30—Ciné-vedette:
"Chanson du printemps"

CBOT (4) — CBMT (6)

- 12.15—Aujourd'hui
- 12.30—Film
- 1.30—M—Montreal Matinee
- 2.00—Chez Hélène
- 2.15—Nursery School
- 2.30—Open House
- 3.00—P.M. Party
- 3.30—Afternoon Edition
- 4.00—A communiquer
—M—Film
- 4.30—Sportstime
- 5.00—Tidewater Tramp
- 5.30—Mighty Mouse Playhouse
- 6.00—Colonel Flack
—O—Sea Hunt
- 6.30—M—Metro
—O—A l'affiche
- 6.45—Téléjournal
- 6.55—M—Sports
- 7.00—Tabloid
- 7.30—Sportscap
- 7.30—M—San Francisco Beat
—O—Sportscap
- 8.00—Country Hoedown
- 8.30—Four Just Men
- 9.00—The Flying Doctor
- 9.30—Night Line
—M—Silent service
- 10.00—Cavalcade of Sports
- 10.45—Jim Coleman
- 11.00—Nouvelles
- 11.15—Viewpoint
- 11.22—Sportscap
- 11.30—Showcase
- 1.00—Nouvelles

RADIO

CKCH — HULL

- 5.55—Nouvelles
- 6.00—Le p'tit réveil
- 6.15—Radio Sacré-Coeur
- 6.30—Le p'tit réveil
- 7.00—Ce qui se brasse
- 7.10—Le p'tit réveil
- 7.20—Nouvelles
- 7.30—Prière du matin
- 7.35—Chez Bébert
- 7.55—Bulletin du voyageur
- 8.00—Nouvelles
- 8.07—Les Echos sportifs
- 8.12—Chez Bébert
- 8.30—Nouvelles
- 8.35—Chez Bébert
- 9.00—Nouvelles
- 9.05—Chez Bébert
- 9.50—Club 92
- 9.20—La danse des dollars
- 9.30—En déjeunant
- 10.00—Nouvelles
- 10.05—Chansonnettes
- 10.30—50 par jour
- 10.55—Chez Michel Noël
- 11.00—Francine Louvain
- 11.15—Le Grand Argentier Swift
- 11.30—Les Joyeux Troubadours
- 12.00—Nouvelles
- 12.07—En dinant
- 2.31—Le réveil rural
- 12.59—Signal-horaire
- 1.00—Radio-journal
- 1.10—L'heure du dessert

La Boîte à surprise

Fanfreluche a perdu son chapeau au vent. — André Fayard enseigne aux enfants comment fabriquer des marionnettes. Pierre Thériault, Kim Yaroshevskaya, Paule Bayard et Rolland Laroche. (CBOFT, vendredi, 4 h 30)

Ouragan

Un après-midi d'octobre 1723, à Nouvelle-Orléans. Avec Lionel Villeneuve, Roland Lepage, Lise Lasalle, Marcel Cabay, Camille Ducharme, Jacques Létourneau et Percy Rodriguez. (CBOFT, vendredi, 5 h. 30)

Cinéfeuilleton

"Trafiquants de la mer". Français. 1947. Drame d'aventures de Willy Rozier avec Jacques Dumesnil et Elina Labourdette. Les mésaventures d'un gang de trafiquants d'opium aux prises avec la police. Assez intéressant malgré une interprétation plutôt faible. Trafic de stupéfiants, meurtres, inconduite. Impression finale saine néanmoins. **Adultes.** (CBOFT et CBFT, vendredi, 7h. 30)

Pour elle

Suzanne Avon invite la gent féminine à la maison de couture Montaigne où l'on présente une collection de créations. (CBOFT, vendredi, 7 h. 45)

Les idées en marche

Sujet: "Les intérêts patronaux et ouvriers sont-ils opposés?" (CBOFT, vendredi, 8 h. 30)

- 1.15—Pousse-café
- 1.30—Quis Excel
- 1.45—Un homme et son péché
- 2.00—Nouvelles
- 2.03—Reflets du jour
- 2.30—Quinze minutes à la corderie
- 2.45—L'ami Pierre
- 3.00—Nouvelles
- 3.03—Chansonnettes
- 3.30—Détente
- 4.00—Nouvelles
- 4.03—Chez Bébert
- 5.00—Ce qui se brasse
- 5.10—Chez Bébert
- 6.00—Le journal Dow
- 6.10—Les Echos sportifs
- 5.15—Musical
- 6.30—Apéritif musical
- 6.40—Menu musical
- 6.55—Nouvelles
- 7.00—Récitation du chapelet
- 7.15—Nécrologie
- 7.30—A la carte
- 7.45—Politique
- 8.00—Le Canada, de la cave au grenier
- 8.30—Petit ensemble vocal
- 9.00—L'orchestre symphonique de Radio-Canada
- 10.00—Radio-journal
- 10.15—Commentaires
- 10.30—Les succès du jour
- 11.00—Les échos sportifs
- 11.10—Nouvelles
- 11.15—Club 970
- 12.00—Nouvelles
- 12.05—Club 970
- 12.30—Détente
- 1.00—Nouvelles
- 1.05—Pensée du soir
- 1.07—Hymne national
- 1.08—Hors des ondes

Long métrage

"Le ciel brûle". Italo-espagnol. Drame de guerre de Giuseppe Masini avec Amedeo Nazzari et Antonella Luaidi. La vie d'une escadrille de bombardiers italiens sur le front d'Afrique du Nord pendant la dernière guerre. Réalisation superficielle et grandiloquente d'un thème passablement usé. Interprétation desservie par le doublage. Beaux exemples de courage, d'abnégation et de camaraderie. **Adultes et adolescents.** (CBOFT et CBFT, vendredi, 9h.)

CKCH

Hockey à CKCH

Les sportifs et les fidèles des Canadiens écouteront avec plaisir, cette semaine, les jouées suivantes, qui seront décrites et commentées sur les ondes de CKCH: dans la ligue Nationale, samedi, le 14 novembre, à 9h., le soir: les **Bruins** de Boston vs les **Canadiens**, à Montréal; dimanche, le 15 novembre, à 7h. 30, le soir, les **Canadiens** de Montréal vs les **Bruins**, à Boston. Dans la ligue Professionnelle de l'Est, dimanche, le 15 novembre, à 3h. de l'après-midi, le **Royal**, de Montréal vs les **Canadiens** de Hull-Ottawa, à l'Aréna de Hull; mardi, le 17 novembre, les **Canadiens** de Hull-Ottawa vs les **Lions**, à Trois-Rivières; et jeudi, le 19 novembre, les **Lions**, de Trois-Rivières, vs les **Canadiens** de Hull-Ottawa, à l'Aréna de Hull, à 8h. 30, le soir. (CKCH, 14-15-17 et 19 novembre).

**Samedi
21 novembre**

TELEVISION

CBOFT (9) — CBFT (2)

- 8.00—O—Mire de vérification
- 8.45—Aujourd'hui
- 9.00—Fon Fon
- 10.00—Défilé du père Noël
- 10.45—Domino
- 12.00—Mire
- 3.15—Aujourd'hui
- 3.30—Long métrage:
"Seuls les anges ont des ailes"
- 5.00—Le roman de la science
- 6.30—Monde du sport
- 6.00—Ce soir
- 6.15—Les animaux vous parlent
- 6.25—Nouvelles sportives
- 6.30—Camera '50
- 7.00—Histoire à suivre
"A la belle frégate" (1er)
- 7.15—Téléjournal
- 7.30—Cinéfeuilleton
"Trafiquants de la mer" (2e)
- 7.45—Les affaires de l'état
"Parti UCF"
- 8.00—Le club des autographes
- 8.50—La clé de sol
- 9.00—La soirée du hockey
Montréal-Toronto
- 10.30—Frères Jacques
- 10.45—Vie de chien
- 11.15—Téléjournal
- 11.30—Nouvelles sportives
- 11.35—Long métrage:
"Boucliers du crime"

CBOT (4) — CBMT (6)

- 10.00—M—Parade du père Noël
- 1.00—M—Big Four Football
- 3.45—Aujourd'hui
- 4.00—Cowboy Corner
—M—Film
- 5.00—Tagging Caribou
—M—Exhibition RCMP
- 5.30—A communiquer
—M—Cartoon Storybook
- 6.00—Sneaking French
- 6.30—Mr Fix-it
- 6.45—Nouvelles
- 7.00—Denis The Menace
- 7.30—Movies with Manning
- 9.00—NHL Game
- 10.15—King Whyte
- 10.30—Johnny Staccato
- 11.00—Nouvelles
- 11.10—Sports
- 11.15—Juliette
- 11.25—Bob Cumming
—M—Manhunt
- 12.05—Lutte
—M—Long métrage

Comparez



TOUS RAFFOLENT DU
Walker's
LE BON PAIN ENCRUSTÉ
TRANCHE

LE PAIN Walker's

AJOUTE A LA SAVEUR DES REPAS